

All Saints



Todos los Santos

Our Lady of Lourdes Church  
309 S. Main Street  
Waterbury, CT 06706

Shrine of Saint Anne  
515 S. Main Street  
Waterbury, CT 06706

A Roman Catholic Parish of the Archdiocese of Hartford

SACRAMENTS & FAITH FORMATION

Baptism | Bautismo

Call during office hours Monday through Thursday at 203-753-7370

Reconciliation | Confesion

Saturday 5:00-5:45PM at the Shrine of Saint Anne or by appointment Monday through Friday at the Pastoral Center.

Matrimony | Matrimonio

Contact the office 6 months or more prior to the proposed wedding date. Preparation is required. Couples should be actively practicing their faith.

Anointing of the Sick | Uncion

Contact parish office at onset of illness.

Religious Formation Coordinators | Formacion Religiosa

María M. López (Grades K-12)  
RCIA: Angel Ruiz 203-903-6237 (Adults seeking to receive the Sacraments or become Catholic)

CONNECT WITH US | CONECTATE CON NOSOTROS

Office: 515 S. Main St., Waterbury, CT 06706  
Phone: 203-756-4439 | Fax: 203-754-3244  
Hours: Monday-Thursday 9-4PM | Friday 9-3PM  
Email: parishoffice@allsaintswtby.org | Website: allsaintswtby.org  
Facebook: All Saints/Todos los Santos Parish  
Youtube: All Saints-Todos los Santos



17<sup>TH</sup> SUNDAY IN ORDINARY TIME

“There is a boy here who has five barley loaves and two fish; but what good are these for so many?” Then Jesus took the loaves, gave thanks, and distributed them to those who were reclining, and also as much of the fish as they wanted. - Jn 6:9, 11

JULY 25, 2021

Excerpt from the Lectionary for Mass ©2001, 1998, 1970-CCO

CELEBRATION OF THE EUCHARIST

Our Lady of Lourdes Mass Schedule

Daily Monday-Saturday 8AM  
Saturday Vigil 4PM | Sunday 9AM

Shrine of Saint Anne Mass Schedule

Daily Monday-Thursday 9AM  
Saturday Vigil 6PM ~ Spanish  
Sunday 8:30AM & 12:30PM ~ Spanish  
10:30AM ~ English

MINISTRIES

Rosary Prayer Ministry-Every Tuesday after the 9AM Mass in the Chapel with Adoration followed immediately by fellowship in the Pastoral Center. All are welcome!

Holy Name Society

Ladies of Saint Anne Society

Meet every first Wednesday of the month at 6PM at the Pastoral Center

Choir Practice (10:30AM Mass)

Thursdays at 7PM at the Pastoral Center

Reuniones semanal en el salón (Santa Ana) después de la misa en español a las 6:30pm

Ultreya: Tuesday | Martes

Movimiento Juan 23: Wednesday | Miercoles

Círculo de Oración: Thursday | Jueves

Meet weekly in the Rita P. Frigon Hall (St. Anne) after the Spanish 6:30pm Mass.

CLERGY

Reverend Diego A. Jiménez, Pastor  
Reverend Eric M. Zuñiga, Vicar  
Reverend Ronald A. Ferraro (Senior Priest)  
Deacons: Alex Lopez, Angelo Moriello and Edwin Lopez

Mission Statement

“Guided by the Holy Spirit, the All Saints-Todos los Santos Parish Family is called to live and Proclaim the Good News. Our Roman Catholic Parish values our multicultural diversity and strives to be a community of Disciples of Christ. We seek to reflect the joy of the Risen Christ, who dwells in all of us, with every aspect of Parish Life through prayer, worship, family life and charity.”

## Our Lady of Lourdes Mass Intentions

Saturday, July 24 - Saint Sharbel Makhlūf, Priest; BVM

4:00 p.m. † Peter & Sarah Magone, Anthony & Frances Martone and Gloria Cipriano req by Debra Cipriano

Sunday, July 25 -17th Sunday in Ordinary Time

9:00 a.m. † Edwin Classey (3<sup>rd</sup> Anniversary Memorial)

Monday, July 26 - Sts. Joachim & Anne, Parents of the Bl. Virgin Mary

8:00 a.m.

Tuesday, July 27

8:00 a.m.

Wednesday, July 28

8:00 a.m.

Thursday, July 29 - Saint Martha

8:00 a.m. † Marilyn Moschello req by family

Friday, July 30 - St. Peter Chrysologus, Bishop & Doctor of the Church

8:00 a.m. † Yvonne Cipollone req by Husband and Sister-in-Law

6:00 p.m. Bilingual Mass followed by procession (see last page)

Saturday, July 31 - Saint Ignatius of Loyola, Priest

8:00 a.m.

4:00 p.m. † Esther Sica req by Family

Sunday, August 1 -18th Sunday in Ordinary Time

9:00 a.m.

## Shrine of Saint Anne Mass Intentions

Saturday, July 24 - St. Sharbel Makhlūf, Priest; BVM

6:00 p.m. † Sandra, Julia, Alberto y Rene Macao req by Luis Macao

Sunday, July 25 -17th Sunday in Ordinary Time

8:30 a.m. † Juventino Huambutzara y Juan López req by Laura López

10:30 a.m. In honor of St. Anne req by Ladies of St. Anne Society

12:30 p.m. † Francisco Flores de Paula req by family

Tuesday, July 27

6:30 p.m. Juan Carlos Giraldo (Birthday) req by Marta Giraldo

Wednesday, July 28

6:30 p.m. † John Gentile Sr., req by Esther Santiago

Thursday, July 29 - Saint Martha

6:30 p.m. All souls in Purgatory req by Vilma Macao

Saturday, July 31 - Saint Ignatius of Loyola, Priest

7:00 a.m. Benediction -Bilingual Mass

6:00 p.m. † Nicholas Garcia req by family

Sunday, August 1 -18th Sunday in Ordinary Time

8:30 a.m. † Rene Macao req by Luis Macao

10:30 a.m. † Ada Saturno req by family

12:30 p.m. † Jose Vega Martinez req by Carmen Garcia & family

## TIPS FOR ADORATION

### *Be patient*

God works in His own time: we are His masterpiece, and the best art takes a long time. Even more so, be patient with yourself; no one is an 'expert' in Adoration.

### *Be peaceful*

God speaks to us in the quiet of our hearts. This means we need to be okay with silence in order to hear Him.

### *Be prayerful*

This is a time of prayer; take advantage of this opportunity.

### *Be present*

The world is filled with constant distractions; try your best to leave those outside these walls. While you're here physically, be here mentally and spiritually too!

Source: <https://uploads.weconnect.com>

Congratulations in the sacrament of matrimony to....

Joseph Golden & Victoria Maringola

May the Lord continue to increase their faith and bless their union in abundance!



## Chapel Mass Intentions

Monday, July 26 - Saints Joachim & Anne, Parents of the Blessed Virgin Mary

9:00 a.m. † John and Germaine Griffin

Tuesday, July 27

9:00 a.m. Rita Parenteau & Mark Parenteau (Health) req by Lillian Parenteau

Wednesday, July 28

9:00 a.m. † Ann Raven, Tomas Hilario & Regalada Rivera req by Marion Raven

Thursday, July 29 - Saint Martha

9:00 a.m. Lorraine De Lucia (Health) req by Lillian Parenteau

## PARISH PRAYER LINE / PETICIÓN DE ORACIÓN

Josefina Luis: 203-597-1601 or 203-217-291

Bob: 203-573-0032

Please keep the sick, homebound and the deceased in your prayers.

~ ~ ~ ~ ~

Por favor mantenga a los enfermos, los con finados en el hogar y los difuntos en sus oraciones.



## EVERYDAY STEWARDSHIP - RECOGNIZE GOD IN YOUR ORDINARY MOMENTS

It's All in the Basket

St. Therese of Lisieux made a point of going the extra mile in kindness towards those people who really got under her skin. It was part of her own brand of Everyday Stewardship — thanking God for all His creation, even the parts with which, in her own humanness, she struggled to cope.

I think about this a lot when I challenge myself to give thanks for things that bother me and people who challenge me. When I do this, I envision Christ giving thanks over those insufficient loaves. How many of us would see that paltry little basket and kick a rock in frustration because we can't feed all our people? "You didn't give me enough, Lord! You didn't give me enough patience, enough money, enough creativity, enough stamina to be a good steward. If you had given me more, I could also give more!"

In those moments of despair, we need to take a good look at the life God has given us. We need to look at the trials and the challenges and the shortcomings. The hopes that didn't pan out, the disappointments that keep cropping up. Somewhere therein lies what we need to be the steward God asks us to be, just as St. Therese's own stewardship was defined by the people she simply couldn't stand.

God does not give us all we want. He does not give us all we ask for. He does us one better: He gives us all we need. It's all in the basket.

— Tracy Earl Welliver, MTS

©LPi

### STEWARDSHIP: TIME, TALENT, TREASURE

• **Thanks for giving!** Your support to the Brothers of the Sacred Heart Mission Community will make a difference in our schools in East Africa. Remember in your prayers the missionary brothers and the young people in their charge.

• The second collection next weekend is the parish monthly offering.

#### **Income and Expenses for Week Ending July 17, 2021**

Income	
Offertory	6,499.00
Other Donations	<u>1,561.00</u>
Total Donations	8,060.00
Other Income	<u>2,344.00</u>
Total Income	<u>10,404.00</u>

Operating Expenses Excluding Vacant Buildings & Extraordinary Repairs	<u>12,802.92</u>
Deficit	-2,398.92

(Please keep in mind most invoices and bills are paid every other week)



*Thank you for your generosity and continued support of your parish and missions!*

### CALLING ALL MEN!

#### KNIGHTS OF COLUMBUS

*"In service to one, in service to all"*



#### Who are the Knights of Columbus?

The Knights of Columbus is a Catholic fraternal organization built on the principles of charity, unity, fraternity and patriotism. A band of brothers - a network of men in communities around the world dedicated to growing the faith and doing good in the service of God and our neighbors locally and worldwide. The Knights of Columbus was founded by Waterbury native Blessed Michael J. McGivney on March 29, 1882.

Membership is composed of practicing Catholic men 18 years and older. Former members may reapply or transfer. To join Sheridan Council 24 or for additional information please contact Grand Knight Steve Rice at (203) 982-8878.

### *Office for Catholic Social Justice Ministry Rosary on the World Day Against Trafficking In Persons*

In recognition of World Day Against Trafficking in Persons, a recitation of the rosary will be held at

St. Josephine Bakhita Parish in

St. Elizabeth Church

30 Brook St, Rocky Hill, CT

Friday, July 30, 2021 at 6:30 pm.

All are welcome!

## ADORACIÓN EUCARÍSTICA DE 12 HORAS Viernes, 30 de julio



Comenzando con misa bilingüe a las 6:00p.m. en Ntra. Sra. de Lourdes seguido de una procesión con el Santísimo Sacramento al Santuario de Santa Ana.

Quédate y pasa tiempo con nuestro Señor.

Adoración al Santísimo continuará hasta el sábado por la mañana.

Misa (bilingüe) de clausura con bendición será a las 7:00 a.m. en Santa Ana.

### ***O SALUTARIS HOSTIA (Exposición)***

*¡Oh, Hostia saludable! Tú que abres las puertas del cielo, préstanos tu fortaleza y tu auxilio cuando los enemigos estrechan el cerco.*

*Para Ti, Señor, uno y trinidad, sea siempre la gloria eterna, que nos conceda una vida sin fin en la patria (el Paraíso). Amén* *Autor: santo Tomas de Aquino*

**Domingo, 8 de agosto**  
**Woodtick Recreation Area**  
**201 Nichols Road, Wolcott**



Misa celebrada al aire libre en el área de recreo a las 11:00 AM. (Inglés y español)

Comida • Música • Juegos • Diversión



*¡VEN Y DISFRUTA EL DÍA CON TU FAMILIA, AMIGOS Y LA FAMILIA PARROQUIAL!*



**En Santa Ana: solo la misa de 8:30am será celebrada**

**La misa de las 10:30 y 12:30 en Santa Ana y 9am en Nuestra Señora de Lourdes No serán celebrada.**

### **MEDITACIÓN DEL EVANGELIO**

#### **17º Domingo del Tiempo Ordinario**

*A partir de hoy, durante varios domingos, las lecturas del Evangelio no se tomarán de San Marcos sino del capítulo 6 de San Juan., en el cual podremos escuchar sobre el milagro de la multiplicación de los panes. Las gentes que acudieron al encuentro de Jesús y sus enseñanzas sintieron hambre. El Evangelio nos dice que, Jesús, pues, levantó los ojos y, al ver el numeroso gentío que acudía a él, dijo a Felipe: “¿Dónde iremos a comprar pan para que coma esa gente? (Juan 6:5). Enseguida, viene el diálogo de pregunta y respuesta entre Jesús y Felipe. Andrés se dio cuenta que un muchacho traía cinco panes de cebada y dos pescados. Pero, ¿qué es esto para tanta gente? Jesús dijo: “Hagan que se siente la gente (Juan 6:10). Enseguida, Jesús dio las gracias y repartió el pan entre los que estaban sentados. Lo mismo hizo con los pescados.*

*El milagro vino, todos comieron hasta saciarse y recogieron todavía doce canastas con lo que había quedado. Jesús es el Pan de Vida que se da como alimento para nuestra jornada. El Papa Francisco nos dice: “¡La multiplicación de los panes y de los peces es un signo del gran don que el Padre ha hecho a la humanidad: es Jesús mismo! El, verdadero pan de vida, quiere saciar no solamente los cuerpos sino también las almas. --- El Señor nos invita a no olvidar que, si es necesario preocuparse por el pan, todavía más importante es cultivar la relación con él, reforzar nuestra fe en él, que es el pan de vida, venido para saciar nuestra hambre de verdad, nuestra hambre de justicia, nuestra hambre de amor. (8/5/2018). Y durante este tiempo de pandemia, nuestra necesidad de sanar.*

### **ADMINISTRACIÓN: TIEMPO, TALENTO, TESORO**

- **¡Gracias por dar!** Su apoyo a la Comunidad Misionera de los Hermanos del Sagrado Corazón marcará la diferencia en nuestras escuelas en África Oriental. Recuerden en sus oraciones a los hermanos misioneros y a los jóvenes a su cargo.
- La segunda colecta el próximo fin de semana es la ofrenda mensual.
- **Ingresos y gastos de la semana que finaliza el 17 de julio de 2021**

#### Ingresos

Ofrenda	6,499.00
Otras donaciones	<u>1,561.00</u>
Total de donaciones	8,060.00
Otros ingresos	<u>2,344.00</u>
Total de Ingresos	<u>10,404.00</u>

Gastos operativos excluyendo edificios vacante y reparaciones extraordinarias 12,802.92

Deficit -2,398.92

(Tenga en cuenta que la mayoría de las facturas se pagan cada 2 semanas.)

**Gracias por su generosidad y continuo apoyo a nuestra parroquia y a las misiones!**



ALL SAINTS-TODOS LOS SANTOS PARISH  
12 HOUR ADORATION  
FRIDAY, JULY 30, 2021

Bilingual Mass at 6:00 p.m. in Our Lady of Lourdes Church followed by a short procession with the Blessed Sacrament to the Shrine of Saint Anne.

Stay and spend time with our Lord, adoration will continue throughout the night until Saturday morning.

Closing Mass (bilingual) with benediction will be at 7:00 a.m. at the Shrine of Saint Anne.



# You're Invited

ALL SAINTS-TODOS LOS SANTOS  
ANNUAL PARISH PICNIC

**AUGUST 8, 2021**

WOODTICK RECREATION AREA - WOLCOTT

Outdoor Mass at 11 a.m.

Followed by food, games, raffles and lots of fun!

Hot dogs, hamburgers, water/soft drinks will be provided. You may bring your own lawn chair.

**ADT-Monitored Home Security**  
Get 24-Hour Protection From a Name You Can Trust

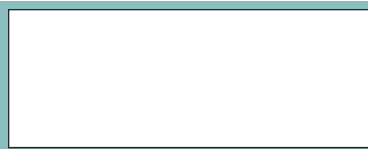
- Burglary
- Flood Detection
- Fire Safety
- Carbon Monoxide

1-855-225-4251

**COMMERCIAL CONNECTION LLC**  
REAL ESTATE SERVICES  
Retail • Industrial • Commercial • Sales & Leasing

**John Famiglietti** 203-596-7777  
PO BOX 830  
MIDDLEBURY, CT 06762

john@commercial-re.com • www.Commercial-RE.com



**Brennan Law Firm, LLC**  
*Se Habla Espanol*

SI USTED O UN SER QUERIDO HA SIDO LESIONADO, NO LO PASE SOLO. DEJENOS AYUDARLE. LE BRINDAMOS ATENCION PERSONAL A CADA RECLAMACION DE NUESTROS CLIENTES.  
EN UN CAMPO TAN REPLETO DE ABOGADOS, EL LICENCIADO BRENNAN Y SU BUFETE, SE DESTACAN

**LLAME AL - 203-527-7692**

207 BANK STREET, 4TO PISO, WATERBURY, CT  
CORREO ELECTRONICO: jrbrennan@brennan-law-firm.com • www.brennan-law-firm.com

ACCIDENTES DE AUTOMOVIL - CAIDAS - ACCIDENTES EN EL EMPLEO -  
HERIDAS EN AREAS DE CONSTRUCCION - NEGLIGENCIA MEDICA - MORDIDAS  
DE PERROS - PRODUCTOS DEFECTIVOS - ACCIDENTES DE MOTOCICLETAS - MUERTE INJUSTA  
ABOGADO DE ENSAYO CERTIFICADO A NIVEL NACIONAL - CONSULTAS GRATIS

**WOODTICK MEMORIAL FUNERAL HOME**  
"The Difference is Service"

Valerie R. Leo • D. Scott Griffith • Daniel H. Woods  
-Licensed Funeral Directors-

203-879-3918  
420 Woodtick Road  
Wolcott

203-753-0683  
290 East Main Street  
Waterbury

www.woodtickmemorial.com

**Bergin Funeral Home**

203-753-0683  
290 East Main Street  
Waterbury

www.berginfuneralhome.com

*Need Care? We Care.*

**Franciscan Home Care and Hospice Care**  
A Catholic home health care agency  
203-238-1441  
franciscanhc.org

**M.J. FAHY & SONS, INC.**  
203-574-4808

PLUMBING AND HEATING CONTRACTORS  
INDUSTRIAL - COMMERCIAL - RESIDENTIAL  
FIRE PROTECTION

20 Judd St., Waterbury - www.mjfahy.com

This Space is Available

**Small Giants Home Day Care**

Open 24 hours a day / 7 days a week • Meals provided  
Call 203-568-5260 | Parishioner | Licensed+Insured | Se Habla Español

**AVAILABLE FOR A LIMITED TIME!**  
**ADVERTISE HERE NOW!**

Contact **Robin Ungaro** to place an ad today!  
rungaro@4LPi.com or (800) 477-4574 x6447

**BUILD YOUR FUTURE**  
WITH IMTI AND GET YOUR CAREER IN GEAR!

Apprenticeship  
Electrical, HVAC, Plumbing

- Lowest tuition of any private technical school in Connecticut.
- Day and evening classes available.
- Financial aid to those who qualify
- Class size limited to 20

233 Mill St, Waterbury • (203) 753-7910 • imti.edu

**ADT-Monitored Home Security**  
Get 24-Hour Protection From a Name You Can Trust

- Burglary
- Flood Detection
- Fire Safety
- Carbon Monoxide

1-855-225-4251

**MCALLEN CONSTRUCTION, INC.**

WE HAVE BEEN IN BUSINESS OVER 26 YEARS, AND IT IS OUR COMMITMENT TO PROVIDE QUALITY SERVICE AND WORKMANSHIP AT COMPETITIVE PRICING.  
Utility Construction, General Contracting, New Construction, Remodeling, All-Phase Carpentry, Complete Site Work, Water Main, Sewer Work, Septic Systems & Repair, Snowplowing

203-758-3474 • 170 Scott Road, Suite I - Prospect, CT 06712  
info@mcallenconstructionct.com • www.mcallenconstructionct.com

**SUPPORT YOUR LOCAL PARISH.**  
Buy a bulletin ad space today!

**Stoll's Pharmacy, Inc.**

Se habla Español  
Home and Office Delivery  
Most insurance accepted

185 Grove Street, Waterbury, CT  
203-575-0199 • www.StollsPharmacy.com

This Space is Available

**support our ADVERTISERS**

**Andy's Oil Service, Inc.**  
DOMESTIC & COMMERCIAL HEATING OILS  
Diesel Fuel - Kerosene - Gasoline - Heating & Air Conditioning | Sales • Service • Installation  
Electricity Supplier  
329 Walnut Street, Waterbury, CT 06704 • Tel: (203) 756-8969  
Visit our website: www.andysoil.com

**The Catholic Cemeteries Association of the Archdiocese of Hartford, Inc.**  
Advanced Planning of your Cemetery needs is a loving gift that relieves your family of a difficult decision in the midst of their grief. Whether a Traditional Grave, Mausoleum, or Cremation, let our caring team of Family Service Advisors help you choose your cemetery needs.

www.ccacem.org

<b>Calvary Cemetery</b> Waterbury 203-754-9105	<b>Mt Olivet Cemetery</b> Watertown 860-274-4641	<b>St Francis Cemetery</b> Torrington 860-482-4670
--	--	--

For your convenience we now sell Granite Flush Markers and Monuments at all our locations!



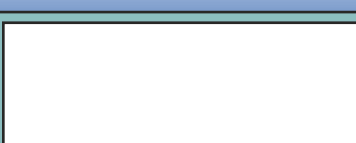
**FREE AD DESIGN**  
WITH PURCHASE OF THIS SPACE

CALL 800.477.4574

**UNITED AUTO SALES & SERVICE INC**  
CELEBRATING 68 YEARS

203.756.8851 M-F 8-6 | SAT 8-1  
219 CONGRESS AVE., WATERBURY CT

LATE MODEL USED CARS



**GROW YOUR BUSINESS AND SUPPORT YOUR COMMUNITY**  
Advertise Here!

CONTACT US AT 800.477.4574

**SUPPORT OUR ADVERTISERS!**